

# FRANÇAIS LANGUE ETRANGERE A VISEE PROFESSIONNELLE,

## A DESTINATION DU PERSONNEL SOIGNANT ETRANGER DE L'AP-HP

Service Administratif  
et Commercial

Téléphone  
01 49 44 42 70

Fax  
01 49 44 42 75

Email  
geforme93@ac-creteil.fr

Collège Honoré de Balzac  
65/67 rue P. et C. Thomoux  
93330 NEUILLY-SUR-MARNE

### Objectifs pédagogiques

- . Formation accélérée à l'apprentissage du français auprès du personnel soignant étranger de la structure hospitalière
- . Faciliter leur intégration personnelle avec la maîtrise d'un ensemble d'expressions pour faire face aux situations de la vie quotidienne
- . Permettre l'acquisition suffisante et pertinente de la langue française pour une intégration rapide dans leur environnement professionnel immédiat
- . Assurer le transfert de leurs « compétences métier » dans les situations de travail en milieu hospitalier français afin de garantir une pratique professionnelle opérationnelle

### Public concerné / Pré-requis

Public dirigé par les responsables des ressources humaines du milieu hospitalier.  
Public en congé individuel de formation, Fongécif, personnel infirmier étranger en poste depuis peu

### Méthodes pédagogiques

Définies en fonction des objectifs individuels de la formation, des objectifs du service de l'hôpital et des domaines à appréhender

Médiation  
Pédagogie Par Objectifs (PPA)  
Utilisation méthodes communicatives  
Jeux de rôles - Saynètes  
Diversité des situations d'apprentissage  
- groupe  
- autonomie assistée  
- apprentissage assisté par ordinateur  
- auto-formation assistée

### Validation / Evaluation

Evaluation de la progression toutes les trois semaines  
Bilan initial, intermédiaire et de fin de parcours  
Auto-évaluation

### Titre / Qualité des intervenants

- Coordinatrice pédagogique  
- Formateurs spécialistes du Français Langue Etrangère et de la pédagogie des adultes -I  
- (diplômés de l'Education nationale, issus d'universités reconnues dans ce domaine, formés aux référentiels FAS/CUEEP, CIMADE, référentiel européen commun des langues) avec expérience auprès du public infirmier

### Conditions d'inscription

Contactez le Chef de Projet Monsieur Pierre DANIEL, au centre administratif et commercial de Neuilly-sur-Marne

### Prix et Financement

Nous consulter

### Modalités

⇒ Groupe si sur site hospitalier  
**Durées et contenus individualisés et définis après positionnements, en accord et selon les besoins et les contraintes du centre hospitalier**  
6 heures par semaine,  
30 semaines de formation = 180 heures  
4h positionnement

### Contenu

**Français Langue Etrangère tout niveau**

#### Module 1 : linguistique

- . Compétence culturelle : acquisition des usages comportementaux (spécifiques au pays d'accueil, connaissance des institutions, ...)
- . Phonétique (sons, intonations, jeux phonétiques, ...)
- . Compréhension et expressions orales (écoute, répétition, exercices interactifs, simulations, ...)
- . Compréhension et expressions écrites (en fonction des types d'écrits et leur authenticité ; découverte et compréhension du document puis rédaction d'un document spécifique)

#### Module 2 : communication professionnelle et situation de travail (cas pratiques)

- . Le système de santé français
- . La place et le rôle de l'infirmier
- . L'étude du corps humain
- . Les échanges avec le patient
- . Le secret professionnel

### Lieux

- Aubervilliers
- Aulnay sous Bois
- Saint-Denis
- Sur site

### Contact

Isabelle BRUN  
Assistante commerciale  
☎ 01.49.44.42.80

Conditions générales (rupture, annulation, départ anticipé) : voir les modalités définies dans la convention de financement en vigueur.  
E-FRA22 VC 06/03 – 27/01/06

FRA0206PD